

P006 (m)

„Und habe ich immer verlangt: ‚Ein Beispiel, bitte‘, Dann hat er wieder anders erklärt, dann habe ich verstanden.“

Interview und Volltranskript von Magdalena Oberpeilsteiner

Am 16.05.2014 in einer Privatwohnung

Dauer: 01:27:57

Eckdaten:

Geb. 1954 in der Türkei

In Österreich seit 1972

00:00:00 Einreise als Minderjähriger, gesetzliche Beschränkungen

00:02:00 Führerscheinkurs und Chauffeurdienste für Bekannte

00:06:20 Geburtsort in der Türkei

00:08:38 Schule in der Türkei; Entscheidung gegen weiterführende Schule

00:11:10 Entscheidung zur Emigration

00:13:00 Bereut Entscheidung, nicht weiter in die Schule gegangen zu sein.

00:16:30 Rolle als Sprecher in der Firma; Deutschkenntnisse

00:17:37 Gründung eines islamischen Vereins in Mittersill; Dolmetschen bei Behördengängen für Landsleute

00:18:30 Vereinsgründung, fehlende Infrastruktur für GastarbeiterInnen

00:19:50 Hilfeleistung durch Vereinsangehörige bei Arbeitsunfall in Mittersill

00:22:20 Gründung des islamischen Vereins in Mittersill

00:24:10 Umzug in Österreich von Mittersill nach Salzburg; Militärdienst in der Türkei

00:24:40 Gründe für Umzug nach Salzburg: Ausbildungschancen für Tochter

00:27:40 Gründe für Umzug nach Salzburg: Akkordarbeit in Mittersill

00:29:20 Gutes Verhältnis zu Betriebsrat, Einsatz für Arbeitskollegen bei Betriebsräten und Vorarbeitern

00:32:20 Hilfeleistung bei einem Verkehrsunfall, Ansehen in der Gemeinde

00:34:19 Gründe für wichtige Position innerhalb der Community

00:34:30 Vater als Verwalter des Familieneinkommens

00:35:00 Rückkehr des Vaters in die Türkei 1977; Heirat von P006

00:36:15 Erste Erinnerungen an Mittersill

00:37:15 Erste Unterkunft in Mittersill

00:37:55 Beginn der Erwerbstätigkeit in Österreich; Hürden und deren Überwindung

00:44:00 Ausreisegenehmigung aus der Türkei

00:45:18 Absolvierung des Militärdienstes in der Türkei 1974 bis 1976

00:46:00 Arbeitsbewilligungen

00:46:30 Gesundheitliche Belastungen durch Arbeitsmittel bei Firma Blizzard

00:47:00 Schwierigkeiten nach dem Militärdienst in der Türkei;

00:50:35 Gründe für neuerliche Migration nach Österreich nach Militärdienst in Türkei 1977

00:53:15 In Mittersill keine Fort- oder Ausbildungsmöglichkeiten

00:54:45 Möglichkeit in Deutschland zu arbeiten; Abwerbung

00:56:30 Arbeitsangebot in der Türkei 1977

00:58:55 Gründung einer Familie

00:59:40 Gründe für Ablehnung des Jobangebotes in der Türkei; Verbleib in Österreich

01:00:55 Ehrlichkeit und ein guter Charakter sind Wegbereiter

01:03:50 Nachzug seiner Ehefrau; Geburt der Kinder

01:04:40 Remigration des Vaters und Weigerung der Mutter nach Österreich zu migrieren

01:05:35 Tod der Mutter

01:05:40 Kontakt mit Herkunftsfamilie; Urlaubsfahrten und Briefe

01:06:14 Verständigungsschwierigkeiten und erste Tage in Österreich

01:11:45 Kein Remigrationswunsch; Ansuchen um Frühpension

01:12:50 Hoffnung auf Freiheit einer Pendelmigration in der Pension

01:15:40 Heimatfahrten mit dem Auto früher und heute

01:16:47 Durchreise durch das kommunistische Bulgarien

01:21:00 Arbeitslosigkeit seit 7 Jahren; Krankheit; Fehlende Aufträge als Kündigungsgrund